

SIRIUS Sanftstarter 200-480 V 25 A, AC 110-250 V  
Federzugklemmen Thermistoreingang



<b>Produkt-Markename</b>	SIRIUS
<b>Produktkategorie</b>	Hybrid-Schaltgeräte
<b>Produkt-Bezeichnung</b>	Sanftstarter
<b>Produkttyp-Bezeichnung</b>	3RW52
<b>Hersteller-Artikelnummer</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• des HMI-Moduls Standard verwendbar <a href="#">3RW5980-0HS00</a></li> <li>• des HMI-Moduls High Feature verwendbar <a href="#">3RW5980-0HF00</a></li> <li>• des Kommunikationsmoduls PROFINET Standard verwendbar <a href="#">3RW5980-0CS00</a></li> <li>• des Kommunikationsmoduls PROFIBUS verwendbar <a href="#">3RW5980-0CP00</a></li> <li>• des Kommunikationsmoduls Modbus TCP verwendbar <a href="#">3RW5980-0CT00</a></li> <li>• des Kommunikationsmoduls Modbus RTU verwendbar <a href="#">3RW5980-0CR00</a></li> <li>• des Kommunikationsmoduls EtherNet/IP <a href="#">3RW5980-0CE00</a></li> <li>• des Leistungsschalters verwendbar bei 400 V <a href="#">3RV2032-4EA10; Zuordnungsart 1, Iq = 65 kA, CLASS 10</a></li> <li>• des Leistungsschalters verwendbar bei 500 V <a href="#">3RV2032-4EA10; Zuordnungsart 1, Iq = 15 kA, CLASS 10</a></li> <li>• des Leistungsschalters verwendbar bei 400 V bei Wurzel-3-Schaltung <a href="#">3RV2032-4VA10; Zuordnungsart 1, Iq = 65 kA, CLASS 10</a></li> </ul>

- des Leistungsschalters verwendbar bei 500 V bei Wurzel-3-Schaltung
- der gG-Sicherung verwendbar bis 690 V
- der gG-Sicherung verwendbar bei Wurzel-3-Schaltung bis 500 V
- der gR-Sicherung für Halbleiterschutz verwendbar bis 690 V
- der aR-Sicherung für Halbleiterschutz verwendbar bis 690 V

[3RV2032-4VA10; Zuordnungsart 1, I<sub>q</sub> = 15 kA, CLASS 10](#)

[3NA3822-6; Zuordnungsart 1, I<sub>q</sub> = 65 kA](#)

[3NA3822-6; Zuordnungsart 1, I<sub>q</sub> = 65 kA](#)

[3NE1817-0; Zuordnungsart 2, I<sub>q</sub> = 65 kA](#)

[3NE8021-1; Zuordnungsart 2, I<sub>q</sub> = 65 kA](#)

## Allgemeine technische Daten

<b>Startspannung [%]</b>	30 ... 100 %
<b>Stoppspannung [%]</b>	50 ... 50 %
<b>Anlaufzeit des Sanftstarters</b>	0 ... 20 s
<b>Strombegrenzungswert [%] einstellbar</b>	130 ... 700 %
<b>Eignungsnachweis</b>	
• CE-Kennzeichnung	Ja
• UL-Zulassung	Ja
• CSA-Zulassung	Ja
<b>Produktbestandteil</b>	
• wird unterstützt HMI-Standard	Ja
• wird unterstützt HMI-High Feature	Ja
<b>Produktausstattung integriertes Überbrückungskontaktsystem</b>	Ja
<b>Anzahl der gesteuerten Phasen</b>	3
<b>Auslöseklasse</b>	CLASS 10A (voreingestellt) / 10E / 20E; nach IEC 60947-4-2
<b>Isolationsspannung</b>	
• Bemessungswert	600 V
<b>Verschmutzungsgrad</b>	3, gemäß IEC 60947-4-2
<b>Impulsspannung Bemessungswert</b>	6 kV
<b>Sperrspannung des Thyristors maximal</b>	1 600 V
<b>Servicefaktor</b>	1
<b>maximal zulässige Spannung für sichere Trennung</b>	
• zwischen Haupt- und Hilfsstromkreis	600 V
<b>Schutzart IP</b>	IP20
<b>Gebrauchskategorie gemäß IEC 60947-4-2</b>	AC 53a
<b>Schockfestigkeit</b>	15g / 11 ms, ab 12g / 11 ms mit potentiellen Kontaktabhebern
<b>Schwingfestigkeit</b>	15 mm bis 6 Hz, 2g bis 500 Hz
<b>Referenzkennzeichen gemäß IEC 81346-2:2009</b>	Q
<b>Produktfunktion</b>	
• Sanftanlauf	Ja
• Sanftauslauf	Ja
• Soft Torque	Ja
• Einstellbare Strombegrenzung	Ja

• Pumpenauslauf	Ja
• Geräteeigenschutz	Ja
• Motorüberlastschutz	Ja; Motorvollschutz (Thermistormotorschutz und elektronischer Motorüberlastschutz)
• Thermistormotorschutz-Auswertung	Ja; PTC Typ A oder Klixon / Thermoclick
• Wurzel-3-Schaltung	Ja
• Autoreset	Ja
• Hand-Reset	Ja
• Fern-Reset	Ja; durch Abschalten der Steuerspeisespannung
• Kommunikationsfunktion	Ja
• Betriebsmesswertanzeige	Ja; nur in Verbindung mit speziellem Zubehör
• Fehlerlogbuch	Ja; nur in Verbindung mit speziellem Zubehör
• via Software parametrierbar	Nein
• via Software projektierbar	Ja
• PROFinergy	Ja; in Verbindung mit Kommunikationsmodul PROFINET Standard
• Firmware-Update	Ja
• abnehmbare Klemme für Steuerstromkreis	Ja
• Drehmomentregelung	Nein
• Analogausgang	Nein

## Leistungselektronik

<b>Betriebsstrom</b>	
• bei 40 °C Bemessungswert	25 A
• bei 50 °C Bemessungswert	22,3 A
• bei 60 °C Bemessungswert	19,6 A
<b>Betriebsstrom bei Wurzel-3-Schaltung</b>	
• bei 40 °C Bemessungswert	43,3 A
• bei 50 °C Bemessungswert	39 A
• bei 60 °C Bemessungswert	33,9 A
<b>Betriebsspannung</b>	
• Bemessungswert	200 ... 480 V
• bei Wurzel-3-Schaltung Bemessungswert	200 ... 480 V
<b>relative negative Toleranz der Betriebsspannung</b>	-15 %
<b>relative positive Toleranz der Betriebsspannung</b>	10 %
<b>relative negative Toleranz der Betriebsspannung bei Wurzel-3-Schaltung</b>	-15 %
<b>relative positive Toleranz der Betriebsspannung bei Wurzel-3-Schaltung</b>	10 %
<b>Betriebsleistung für Drehstrommotor</b>	
• bei 230 V bei 40 °C Bemessungswert	5,5 kW
• bei 230 V bei Wurzel-3-Schaltung bei 40 °C Bemessungswert	11 kW

<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei 400 V bei 40 °C Bemessungswert</li> </ul>	11 kW
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei 400 V bei Wurzel-3-Schaltung bei 40 °C Bemessungswert</li> </ul>	18,5 kW
<b>Betriebsfrequenz 1 Bemessungswert</b>	50 Hz
<b>Betriebsfrequenz 2 Bemessungswert</b>	60 Hz
<b>relative negative Toleranz der Betriebsfrequenz</b>	-10 %
<b>relative positive Toleranz der Betriebsfrequenz</b>	10 %
<b>einstellbarer Motorstrom</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 1</li> </ul>	11,5 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 3</li> </ul>	13,3 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 4</li> </ul>	14,2 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 5</li> </ul>	15,1 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 6</li> </ul>	16 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 7</li> </ul>	16,9 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 8</li> </ul>	17,8 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 9</li> </ul>	18,7 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 10</li> </ul>	19,6 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 11</li> </ul>	20,5 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 12</li> </ul>	21,4 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 13</li> </ul>	22,3 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 14</li> </ul>	23,2 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 15</li> </ul>	24,1 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 16</li> </ul>	25 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• minimal</li> </ul>	11,5 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Wurzel-3-Schaltung minimal</li> </ul>	19,9 A
<b>einstellbarer Motorstrom für Wurzel-3-Schaltung</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 1</li> </ul>	19,9 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 2</li> </ul>	21,5 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 3</li> </ul>	23 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 4</li> </ul>	24,6 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 5</li> </ul>	26,2 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 6</li> </ul>	27,7 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 7</li> </ul>	29,3 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 8</li> </ul>	30,8 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 9</li> </ul>	32,4 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 10</li> </ul>	33,9 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 11</li> </ul>	35,5 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 12</li> </ul>	37,1 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 13</li> </ul>	38,6 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 14</li> </ul>	40,2 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 15</li> </ul>	41,7 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei Drehcodierschalter auf Schalterstellung 16</li> </ul>	43,3 A

<b>Mindestlast [%]</b>	15 %; bezogen auf den kleinsten einstellbaren I <sub>e</sub>
<b>Verlustleistung [W] bei Bemessungswert Strom bei AC</b>	
• bei 40 °C nach Hochlauf	20 W
• bei 50 °C nach Hochlauf	19 W
• bei 60 °C nach Hochlauf	18 W
<b>Verlustleistung [W] bei AC bei Strombegrenzung 350 %</b>	
• bei 60 °C während Anlauf	278 W
• bei 50 °C während Anlauf	318 W

### Steuerstromkreis/ Ansteuerung

<b>Spannungsart der Steuerspeisespannung</b>	AC
<b>Steuerspeisespannung bei AC</b>	
• bei 50 Hz	110 ... 250 V
• bei 60 Hz	110 ... 250 V
<b>relative negative Toleranz der Steuerspeisespannung bei AC bei 50 Hz</b>	-15 %
<b>relative positive Toleranz der Steuerspeisespannung bei AC bei 50 Hz</b>	10 %
<b>relative negative Toleranz der Steuerspeisespannung bei AC bei 60 Hz</b>	-15 %
<b>relative positive Toleranz der Steuerspeisespannung bei AC bei 60 Hz</b>	10 %
<b>Steuerspeisespannungsfrequenz</b>	50 ... 60 Hz
<b>relative negative Toleranz der Frequenz der Steuerspeisespannung</b>	-10 %
<b>relative positive Toleranz der Frequenz der Steuerspeisespannung</b>	10 %
<b>Steuerspeisestrom im Standby-Betrieb Bemessungswert</b>	30 mA
<b>Haltestrom im Bypass-Betrieb Bemessungswert</b>	75 mA
<b>Anzugsstrom bei schließen der Bypass-Kontakte maximal</b>	0,17 A
<b>Einschaltstromspitze bei Anlegen der Steuerspeisespannung maximal</b>	12,2 A
<b>Dauer der Einschaltstromspitze bei Anlegen der Steuerspeisespannung</b>	2,2 ms
<b>Ausführung des Überspannungsschutzes</b>	Varistor
<b>Ausführung des Kurzschlusschutzes für Steuerstromkreis</b>	Sicherung 4 A gG (I <sub>cu</sub> =1 kA), Sicherung 6 A flink (I <sub>cu</sub> =1 kA), Leitungsschutzschalter C1 (I <sub>cu</sub> = 600 A), Leitungsschutzschalter C6 (I <sub>cu</sub> = 300 A); Gehört nicht zum Lieferumfang

### Eingänge/ Ausgänge

<b>Anzahl der Digitaleingänge</b>	1
<b>Anzahl der Eingänge für Thermistoranschluss</b>	1; PTC Typ A oder Klixon / Thermoclick

<b>Anzahl der Digitalausgänge</b>	3
<ul style="list-style-type: none"> <li>• nicht parametrierbar</li> </ul>	2
<b>Ausführung der Digitalausgänge</b>	2 Schließer (NO) / 1 Wechsler (CO)
<b>Anzahl der Analogausgänge</b>	0
<b>Schaltvermögen Strom der Relaisausgänge</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei AC-15 bei 250 V Bemessungswert</li> </ul>	3 A
<ul style="list-style-type: none"> <li>• bei DC-13 bei 24 V Bemessungswert</li> </ul>	1 A

#### Einbau/ Befestigung/ Abmessungen

<b>Einbaulage</b>	bei senkrechter Montageebene +/- 10° drehbar und nach vorne und hinten kippbar
<b>Befestigungsart</b>	Schraubbefestigung
<b>Höhe</b>	275 mm
<b>Breite</b>	170 mm
<b>Tiefe</b>	152 mm
<b>einzuhaltender Abstand bei Reihenmontage</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• vorwärts</li> </ul>	10 mm
<ul style="list-style-type: none"> <li>• rückwärts</li> </ul>	0 mm
<ul style="list-style-type: none"> <li>• aufwärts</li> </ul>	100 mm
<ul style="list-style-type: none"> <li>• abwärts</li> </ul>	75 mm
<ul style="list-style-type: none"> <li>• seitwärts</li> </ul>	5 mm
<b>Aufstellungshöhe bei Höhe über NN maximal</b>	5 000 m; Derating ab 1000 m, siehe Katalog
<b>Gewicht ohne Verpackung</b>	2,1 kg

#### Anschlüsse/ Klemmen

<b>Ausführung des elektrischen Anschlusses</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• für Hauptstromkreis</li> </ul>	Schraubanschluss
<ul style="list-style-type: none"> <li>• für Steuerstromkreis</li> </ul>	Federzuganschluss
<b>Art der anschließbaren Leiterquerschnitte</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• für Hauptkontakte <ul style="list-style-type: none"> <li>— eindrätig</li> <li>— feindrätig mit Aderendbearbeitung</li> </ul> </li> <li>• bei AWG-Leitungen für Hauptstromkreis eindrätig</li> </ul>	2x (1,0 ... 2,5 mm <sup>2</sup> ), 2x (2,5 ... 10 mm <sup>2</sup> ) 2x (1,0 ... 2,5 mm <sup>2</sup> ), 2x (2,5 ... 6,0 mm <sup>2</sup> ) 2x (16 ... 12), 2x (14 ... 8)
<b>Art der anschließbaren Leiterquerschnitte</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• für Steuerstromkreis eindrätig</li> <li>• für Steuerstromkreis feindrätig mit Aderendbearbeitung</li> <li>• bei AWG-Leitungen für Steuerstromkreis eindrätig</li> <li>• bei AWG-Leitungen für Steuerstromkreis feindrätig mit Aderendbearbeitung</li> </ul>	2x (0,25 ... 1,5 mm <sup>2</sup> ) 2x (0,25 ... 1,5 mm <sup>2</sup> ) 2x (24 ... 16) 2x (24 ... 16)
<b>Leitungslänge</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• zwischen Sanftstarter und Motor maximal</li> </ul>	800 m

- an den Digitaleingängen bei AC maximal

100 m

## Umgebungsbedingungen

<b>Umgebungstemperatur</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• während Betrieb</li> <li>• während Lagerung und Transport</li> </ul>	<p>-25 ... +60 °C; ab 40 °C bitte Derating beachten</p> <p>-40 ... +80 °C</p>
<b>Umweltkategorie</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• während Betrieb gemäß IEC 60721</li> <li>• während Lagerung gemäß IEC 60721</li> <li>• während Transport gemäß IEC 60721</li> </ul>	<p>3K6 (keine Eisbildung, Betauung nur gelegentlich), 3C3 (kein Salznebel), 3S2 (Sand darf nicht in die Geräte gelangen), 3M6</p> <p>1K6 (Betauung nur gelegentlich), 1C2 (kein Salznebel), 1S2 (Sand darf nicht in die Geräte gelangen), 1M4</p> <p>2K2, 2C1, 2S1, 2M2 (max. Fallhöhe 0,3 m)</p>
EMV-Störaussendung	gemäß IEC 60947-4-2: Class A

## Kommunikation/ Protokoll

<b>Kommunikationsmodul wird unterstützt</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• PROFINET Standard</li> <li>• EtherNet/IP</li> <li>• Modbus RTU</li> <li>• Modbus TCP</li> <li>• PROFIBUS</li> </ul>	<p>Ja</p> <p>Ja</p> <p>Ja</p> <p>Ja</p> <p>Ja</p>

## UL/CSA Bemessungsdaten

<b>Hersteller-Artikelnummer</b>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>des Leistungsschalters</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>— bei Standard Faults verwendbar bei 460/480 V gemäß UL</li> <li>— bei High Faults verwendbar bei 460/480 V gemäß UL</li> <li>— bei Standard Faults verwendbar bei 460/480 V bei Wurzel-3-Schaltung gemäß UL</li> <li>— bei High Faults verwendbar bei 460/480 V bei Wurzel-3-Schaltung gemäß UL</li> <li>— bei Standard Faults verwendbar bei 575/600 V gemäß UL</li> <li>— bei Standard Faults verwendbar bei 575/600 V bei Wurzel-3-Schaltung gemäß UL</li> </ul> </li> <li>• <b>der Sicherung</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>— bei Standard Faults verwendbar bis 575/600 V gemäß UL</li> <li>— bei High Faults verwendbar bis 575/600 V gemäß UL</li> <li>— bei Standard Faults verwendbar bei Wurzel-3-Schaltung bis 575/600 V gemäß UL</li> <li>— bei High Faults verwendbar bei Wurzel-3-Schaltung bis 575/600 V gemäß UL</li> </ul> </li> </ul>	<p>Siemens-Typ: 3RV2742, max.70A or 3VA51, max. 80A; Iq = 5 kA</p> <p>Siemens-Typ: 3RV2742, max.40A or 3VA51, max. 60A; Iq max = 65 kA</p> <p>Siemens-Typ: 3RV2742, max.70A or 3VA51, max. 80A; Iq = 5 kA</p> <p>Siemens-Typ: 3VA51, max. 60A; Iq max = 65 kA</p> <p>Siemens-Typ: 3RV2742, max.70A or 3VA51, max. 80A; Iq = 5 kA</p> <p>Siemens-Typ: 3RV2742, max.70A or 3VA51, max. 80A; Iq = 5 kA</p> <p>Typ: Class RK5 / K5, max. 100 A; Iq = 5 kA</p> <p>Typ: Class J / L, max. 100 A; Iq = 100 kA</p> <p>Typ: Class RK5 / K5, max. 100 A; Iq = 5 kA</p> <p>Typ: Class J / L, max. 100 A; Iq = 100 kA</p>

<b>Betriebsleistung [hp] für Drehstrommotor</b>	
• bei 200/208 V bei 50 °C Bemessungswert	5 hp
• bei 220/230 V bei 50 °C Bemessungswert	7,5 hp
• bei 460/480 V bei 50 °C Bemessungswert	15 hp
• bei 200/208 V bei Wurzel-3-Schaltung bei 50 °C Bemessungswert	10 hp
• bei 220/230 V bei Wurzel-3-Schaltung bei 50 °C Bemessungswert	10 hp
• bei 460/480 V bei Wurzel-3-Schaltung bei 50 °C Bemessungswert	25 hp
<b>Kontaktbelastbarkeit der Hilfskontakte gemäß UL</b>	R300-B300

<b>Sicherheitsrelevante Kenngrößen</b>	
<b>Elektromagnetische Verträglichkeit</b>	gemäß IEC 60947-4-2

**Approbationen/ Zertifikate**

<b>allgemeine Produktzulassung</b>	<b>EMV (Elektromagnetische Verträglichkeit)</b>	<b>Konformitätserklärung</b>
------------------------------------	---	------------------------------



<b>Konformitätserklärung</b>	<b>Prüfbescheinigungen</b>	<b>Marine / Schiffbau</b>	<b>Sonstige</b>
------------------------------	----------------------------	---------------------------	-----------------

[Sonstige](#)

[Typprüfbescheinigung/Werkszeugnis](#)



[Bestätigungen](#)

**Weitere Informationen**

**Information- and Downloadcenter (Kataloge, Broschüren,...)**

[www.siemens.de/sirius/catalogs](http://www.siemens.de/sirius/catalogs)

**Industry Mall (Online-Bestellsystem)**

<https://mall.industry.siemens.com/mall/de/de/Catalog/product?mlfb=3RW5215-3TC14>

**CAX-Online-Generator**

<http://support.automation.siemens.com/WW/CAXorder/default.aspx?lang=de&mlfb=3RW5215-3TC14>

**Service&Support (Handbücher, Betriebsanleitungen, Zertifikate, Kennlinien, FAQs,...)**

<https://support.industry.siemens.com/cs/ww/de/ps/3RW5215-3TC14>

**Bilddatenbank (Produktfotos, 2D-Maßzeichnungen, 3D-Modelle, Geräteschaltpläne, EPLAN Makros, ...)**

[http://www.automation.siemens.com/bilddb/cax\\_de.aspx?mlfb=3RW5215-3TC14&lang=de](http://www.automation.siemens.com/bilddb/cax_de.aspx?mlfb=3RW5215-3TC14&lang=de)

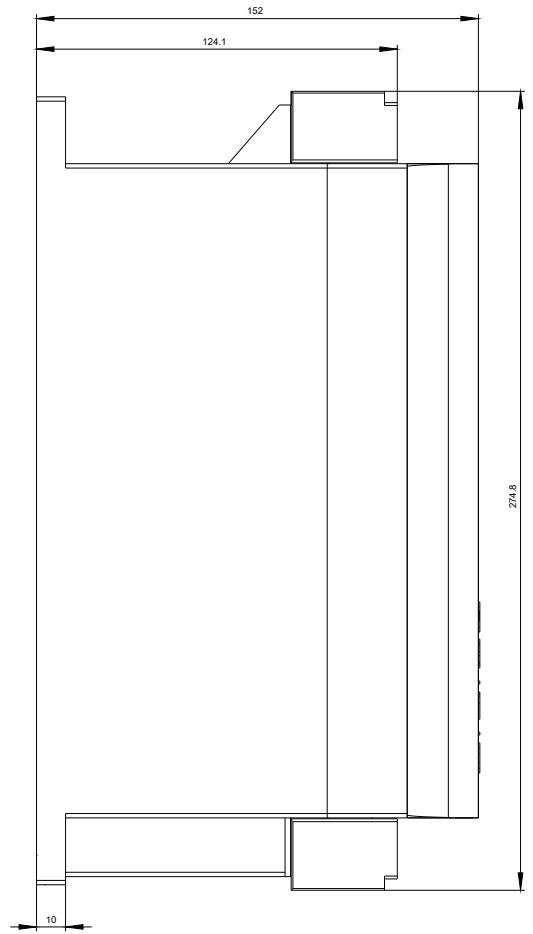
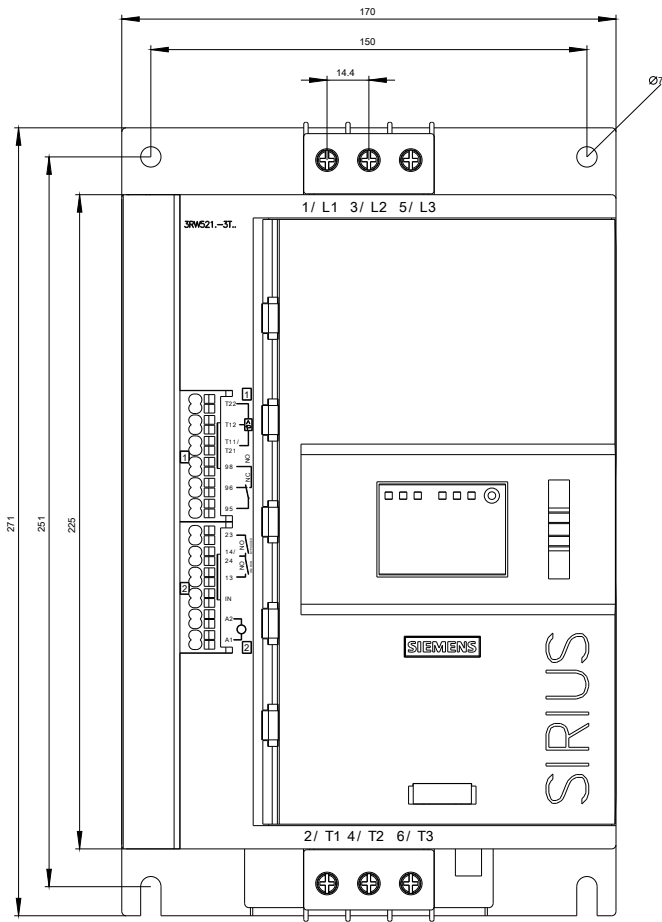
**Kennlinien: Auslöseverhalten, I<sup>2</sup>t, Durchlassstrom**

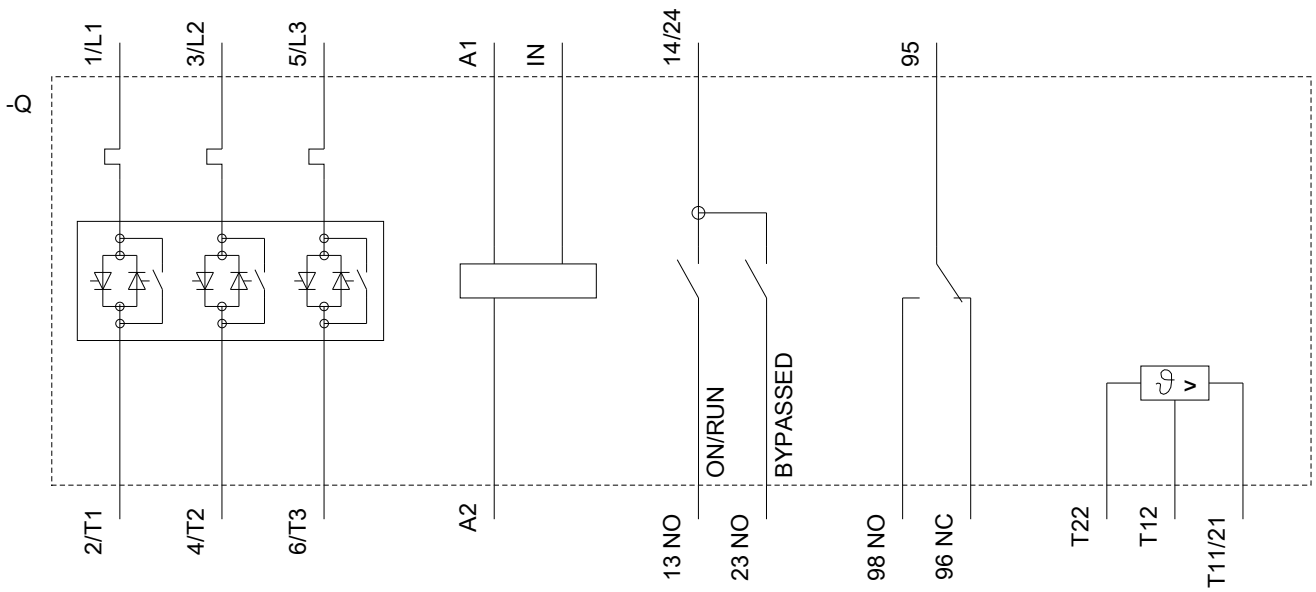
<https://support.industry.siemens.com/cs/ww/de/ps/3RW5215-3TC14/char>

**Kennlinie Aufstellungshöhe**

<http://www.automation.siemens.com/bilddb/index.aspx?view=Search&mlfb=3RW5215-3TC14&objecttype=14&gridview=view1>







letzte Änderung:

27.11.2019